



Association of the European and Armenian Experts e.V. (Verband der Europäischen und Armenischen Fachleute e.V.)

Linienstrasse 126, D-10115 Berlin • Tel./Fax: +49(0)30 830 33 416 • www.aeae.eu • info@aeae.eu

**AN DAS
FINANZAMT BERLIN
FÜR KÖRPERSCHAFTEN I
Bredtschneiderstraße 5
14057 Berlin**

Berlin, den 27.09.2022

ANLAGE I

TÄTIGKEITSBERICHT 2021

Sehr geehrte Damen und Herren,

nachstehend werden wir alle ausgeführten Projekte und Maßnahmen für das Jahr 2021 im Einzelnen erläutern und in diesem Tätigkeitsbericht zusammenfassend darstellen.

Ausgeführte Maßnahmen und Projekte des AEAE e.V. (VEuAF e.V.) im Jahr 2021

Der Verband der Europäischen und Armenischen Fachleute e.V (AEAE e.V.) hat 2021 sein kulturelles und gesellschaftliches Angebot wegen COVID 19-Pandemie nicht auf die Art und Weise ausgebaut, wie es ursprünglich geplant gewesen ist. Seit sechs Jahren organisiert der Verband in der Erlöserkirche der Evangelischen Paul-Gerhard-Gemeinde in Berlin-Lichtenberg regelmäßig HL. Messen und kulturelle Veranstaltungen. Diese und andere Veranstaltungen fanden im Jahr 2021 in der Mitwirkung vom Gemeindepfarrer Vater Yeghishe Archinmadrit Avetisyan neue Akzente und Intensität trotz der Pandemie. Hinsichtlich auf die Partnerschaft mit der WIPA GmbH war das Jahr 2021 unverändert gut.

Eingetragen ins Vereinsregister im Amtsgericht Charlottenburg; Reg.-Nr.: VR 32254 B; Steuernummer: 27 / 660 / 63811

Bankverbindung:

Postbank
Konto: 432 187 107
BLZ: 100 100 10
IBAN: DE62 1001 0010 0432 1871 07
BIC: PBNKDEFF

Vorstand:

1. Vorstandsvorsitzender: Herr Mikayel Minasyan
2. Vorstandsvorsitzender: Sarkis Boloian
Kassenwart: Herr Arman Simonian
Kulturbeauftragter: Herr Abraam Kostanyan
Schriftführerin: Karine Hovhannisyanyan

Vorstandersatzmitglieder:

Frau Srбуhi Martirosyan
Herr Arsen Abrahamyan

Nachstehend- zusammengefaßte Beschreibung aller Projekte, Veranstaltungen und ergriffenen Maßnahmen im Jahr 2021:

03.12.21 - Weihnachten und Silvester 2021 in den Räumlichkeiten der WIPA, am 21.12.20 gefeiert.

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/armenische-schule-berlin/576>

29.01.21- Wir übernehmen die Verteilung der humanitären Güter in Armenien. Dazu – unser Aufruf zur Spendenaktion.

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/wohltaetigkeit/525>

12.02.21- Hilfsgüter für das Caroline-Cox-Reha-Zentrum in Arzach (Berg-Karabach) eingeliefert.

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/arzach/526>

17.02.21- Die Verteilung der humanitären Hilfsgüter von Deutscharmenier*innen übernahm die gemeinnützige Organisation "Rehabilitationsstadt der Helden namens Vahagn Asatryan"

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/wohltaetigkeit/534>

02.04.21- Bericht über die anfängliche Verteilungsphase der humanitären Güter in Armenien

1. Phase der Verteilung der ca. 54t Güter an: Cox-Reha-Zentrum in Arzach, Versorgungszentrum der Armenisch-Apostolischen Kirche, Sportföderation für Behinderte in der Republik Armenien, Der Arkadij-Ter-Tadevosyan- Training-Club , Medizinisches Zentrum Artik, Region Shirak, das Sozialdienstzentrum in Artik der Region Shirak, Landsmannschaft „Ewige Feuer“ der Rgion Shirak

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/wohltaetigkeit/550>

04.04.21 - Hl. Ostergottesdienst in der Erlöserkirche unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregeln

Mehr dazu-hier: <https://aeae.eu/geistlich/544>

17.04.21- Vorstellung des Projekts "Rehabilitationsstadt der Helden" für die Armenier*innen in Deutschland

Mehr dazu-hier: <https://aeae.eu/nachrichten/552>

24.04.21- Kranzniederlegung und Andacht: Demonstration und Mahnwache zum Gedenken an die Opfer des Völkermordes an Armeniern, Auftritt der Kinder der Sonntagsschule am armenischen Kreuzstein

Mehr dazu: <https://aeae.eu/24-april/553>

02.05.21 - Hl. Messe in der Erlöserkirche unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregeln

Mehr dazu-hier: <https://aeae.eu/geistlich/554>

02.05.21- Eröffnung der Deutsch-Armenischen Kulturtage mit der KUNSTAUSSTELLUNG: „Sechs Facetten der Selbstbefragung“, durch Archi Galentz kuratiert

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/deutsch-armenische-kulturtage/545>

12.05.21- ZOOM-KONFERENZ: VORTRAG VON FRAU PROFESSORIN DR. ELKE HARTMANN: Houshamadyan: Rekonstruktion des Verlorenen, Identität und Zukunft

Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/deutsch-armenische-kulturtage/546>

- 21.05.21- THEATERSTÜCK: Kampf zwischen Hayk und Bel
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/deutsch-armenische-kulturtag/547>
- 01.06.21- Beginn der zweiten Phase der humanitären Hilfe für Armenien und für Arzach,
Zusammenarbeit mit der Armenischen Gemeinde Nürnberg
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/wohltaetigkeit/557>
- 06.06.21- ABSCHLUSSKONZERT: „Armenische Identität und ihre Wurzeln“ mit Hrachuhi Bassenz,
Gor Harutyunyan, Edita Hakobyan und Hovhannes Margaryan
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/deutsch-armenische-kulturtag/549>
- 20.06.2021 - Der letzte Tag dieses Schuljahres in den "Gärten der Welt"
Mehr dazu-hier: <https://aeae.eu/armenische-schule-berlin/558>
- 04.07.2021- Hl. Messe in der Erlöserkirche unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregeln
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/geistlich/559>
- 05.09.21- Hl. Messe in der Erlöserkirche unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregeln
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/geistlich/560>
- 12.09.21- Start des Schuljahres 2021/22
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/armenische-schule-berlin/561>
- 27.09.21- Das Ehrenmitglied des AEAE e.V. Prof. Dr. Martin Pätzold wurde ins Berliner
Abgeordnetenhaus gewählt.
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/ankuendigungen/562>
- 30.09.2021- Start des Projekts „IT-Ausbildung für Kriegsverletzte und –versehrte in Armenien“
Mehr dazu: <https://aeae.eu/technik-naturwissenschaften/563>
- 03.10.21- Hl. Messe in der Erlöserkirche unter Einhaltung von Hygiene- und Abstandsregeln
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/geistlich/564>
- 15.10.21.- Offizielle Eröffnung des Projekts "IT-Ausbildung für Kriegsverletzte und -versehrte"
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/veranstaltungen/565>
- 13.11.21- Dankabend in der Erlöserkirche in Berlin-Lichtenberg
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/wohltaetigkeit/566>
- 18.11.21- Aufruf zur Geldspende zum Erwerb von Aufruf zur Geldspende zum Erwerb von
Feldgeneratoren und zum Transport der Krankenbetten nach Armenien im Rahmen der
Aktion "Humanitäre Hilfe für Armenien und Arzach"
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/ankuendigungen/570>
- 22.12.21- Finanzielle Unterstützung des Projekts "IT-Ausbildung für Kriegsverletzte und –versehrte in
Armenien“ durch das Armenien Fond-Hayastan Fond in Deutschland e.V.
Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/ankuendigungen/572>
- 31.12.21- Bericht über die zweite Verteilungsphase der humanitären Güter in Armenien:
2. Phase der Verteilung der ca. 45t Güter an: Regionale Administration Syunik, Mittelschule
Num. 3 Goris, Freiwilligendienst der Landeshütter Goris, Medizinische Einrichtungen der

Region Syunik der RA, Büro der Armenischen Hilfswerkstiftung in Region Tavush, Regionale Administration Aragatsotn, Humanitäres Zentrum beim Gesundheitsministerium der RA, Med. Zentrum Artik/Shirak, Partnerorganisation „Rehabilitationsstadt der Helden“ in RA, Ministerium für Ausnahmestände der RA
 Mehr dazu- hier: <https://aeae.eu/nachrichten/573>

Armenische Sonntagsschule zu Berlin bei AEAE e.V.

Jeden Sonntag wurden die Unterrichtsstunden in den Projekten "Armenische Sprache", "Gesangsunterricht", und "Kunstunterricht" regelmäßig in den Räumen der Privaten Wirtschafts- und Sprachschule-WIPA GmbH weitergeführt. Dank der Lockerungen der Pandemie-Bedingungen konnte die Anzahl der Schüler*innen im Vergleich zum Vorjahr wieder bis auf 26 Kinder zuwachsen.

Hl. Messen in der Erlöserkirche vom Gemeindepfarrer Vater Yeghishe Archimandrit Avetisyan zelebriert

Die Hl. Messen, welche vom Gemeindepfarrer Vater Yeghishe Avetisyan zelebriert, wurden im Jahr 2021 weiter gefeiert. Die Gottesdienste sind auch an bestimmte Veranstaltungen und Gedenktagen verbunden (Siehe oben die Veranstaltungsliste). Dabei werden die Hintergründe und Inhalte von bestimmten Kultur- bzw. geistlichen Aktivitäten besser veranschaulicht.

Hilfe für die bedürftige, kriegsverletzte und kriegsgeschädigte Bevölkerung in Armenien und in Arzach (Berg-Karabach)

Zur Erinnerung:

Vom 27. September bis zum 09. November griffen aserisch-türkische Armeen Arzach (Berg-Karabach) und Armenien an. Die Türkei verlegte zudem syrische Söldner und Terrorkämpfer aus dem Nahen Osten in den Südkaukasus. Bei diesen Angriffen setzten die aserisch-türkischen Streitkräfte auch geächtete Waffen wie Clusterbomben (Typ LAR-160) und weiße Phosphorbomben ein mit dem Ziel, diese Gebiete zu „säubern“. Die Auswirkungen dieser Waffen waren verheerend. Städte wurden täglich mit unverminderter Härte bombardiert. Tausende Menschen kamen zu Tode. Abertausende waren auf der Flucht. Wir hörten jeden Tag die Hilferufe unserer Angehörigen, Verwandten, Freunde und Landsleute. Arzach (145.000 Einwohner) und Armenien (ca. 3 Mio.) standen vor einer humanitären Katastrophe. Tausende Verletzten und Verwundeten waren auf unsere Hilfe angewiesen!

Wir reagierten sofort auf den Hilferuf der Menschen aus Armenien und aus Arzach (Berg-Karabach) und organisierten durch unsere Einsätze Sach- und Geldspendensammlung, womit wir versuchten dort den Not vor Ort zu lindern. Viele Menschen aus Deutschland und aus ganz Europa haben uns in unserer Aktion tatkräftig unterstützt.

Dafür danken wir ihnen ganz herzlich! Der AEAE mietete Lagerräume in Babenhausen, wohin Viele Helfer*innen die überaus wichtigen Sachen gespendet haben und wir organisierten den Transport dieser humanitären Hilfsgüter aus Deutschland nach Armenien.

Diese Aktionen hat der AEAE e. V. auch im Jahr 2021 unvermindert fortgesetzt. Wir sind darüber hinaus auf eine strategische Partnerschaft mit der wohltätigen Organisation in Armenien „Armenisches Zentrum-Rehabilitationsstadt der Helden“ NGO eingegangen und haben diese Organisation durch Spendengelder und Sachspenden aus Deutschland in Ihrem Aufbau unterstützt. Die o.a. Organisation beschäftigt sich mit der

psychischen und körperlichen Rehabilitation und mit der Integration ins Berufsleben der kriegsverletzten und geschädigten Menschen in Armenien. Der AEAE e.V. initiierte das Projekt „IT-Ausbildung für Kriegsverletzte und –versehrte in Armenien“ und arbeitete im Bezug auf dieses Projekt mit dem neugegründeten armenischen Verein „Geistesschritt“ zusammen. Das Projekt gibt hoffnung der Kriegsverletzten in Armenien, indem es für die gutbezahlten Jobs in der IT-Branche nach der Ausbildung in Aussicht stellt.

Imagesteigerung für den AEAE e.V.

Der AEAE e.V. pflegt eigene Imagesteigerung jährlich durch die guten Kontakte zur Nachbarschaft, durch den respektvollen Umgang zu eigenen Mitgliedern und durch die entsprechende Würdigung der eingeladenen Gäste aus Kultur, Wissenschaft, Politik und Zivilgesellschaft, indem er bestmögliche Plattform im Rahmen eigener Möglichkeiten zur Teilnahme an Veranstaltungen mit unterschiedlichsten Inhalten und Zielen anbietet und dafür gute Rahmenbedingungen schafft. Hierbei ragte auch die Zusammenarbeit mit der WIPA GmbH, mit der Ev.-Paul-Gerhardt-Gemeinde in Lichtenberg, mit dem Armenischen Kirchen- und Kulturgemeinde Berlin e.V., mit der Diözese der Armenisch-Apostolischen Kirche in Deutschland, sowie mit anderen Kultur- und Bildungseinrichtungen in Deutschland und in Armenien wie z.B. Bezirksamt Lichtenberg, Kulturhaus Karlshorst, Geistesschritt e.V. in Armenien usw. Wir bedanken uns auch bei unseren Wohltätern und Unterstützern. Einen besonderen Dank geht an das Ehrenmitglied des AEAE e.V. und Mitglied des Abgeordnetenhauses Berlin Herrn Prof. Dr. Martin Pätzold. Wir freuen uns schon jetzt auf die Fortsetzung unserer guten freundschaftlichen Beziehungen. Unsere Zusammenarbeit erweiterte sich und wir knüpften neue Partnerschaftskontakte im Rahmen der Hilfsaktionen für Armenien und für Arzach (Berg-Karabach):

An diesem Punkt wird der Tätigkeitsbericht des AEAE e.V. für das Jahr 2021 abgeschlossen.

Mit freundlichen Grüßen

Vorstand

Association of European and Armenian Experts e.V. - AEAE
 (Verband der Europäischen und Armenischen Fachleute e.V. - VEuAF)
 Եվրոպացի եւ Հայ Մասնագետների Սոցիալադիստիկա հ/կ - ՀԵՄԱ